

5.4./
61100
83

JANUS PANNONIUS

TUDOMÁNYOS ÜLÉSSZAK A KÖLTŐ HALÁLÁNAK

500.

ÉVFORDULÓJA ALKALMÁBÓL

PÉCS

1972. MÁRCIUS 27–31.

AZ ÜLÉSSZAK TITKÁRSÁGA

V. Kovács Sándor
tudományos titkár

Sántha Teréz
szervező titkár

Az ülészak színhelye:

a Pécsi Tudományegyetem Jogtudományi Karának aulája
(Rákóczi út 80.)

A TUDOMÁNYOS ÜLÉSSZAKOT BARANYA MEGYE ÉS PÉCS
VÁROS TANÁCSÁNAK VÉDNÖKSÉGE ALATT RENDEZI:

a Magyar Tudományos Akadémia Irodalomtudományi Intézeté-
nek Reneszánsz-kutató Csoportja

a Magyar Tudományos Akadémia Ókortudományi Kutatócso-
portja

a Budapesti Tudományegyetem régi magyar irodalomtörténeti,
olasz és latin tanszékei

a Debreceni Tudományegyetem régi magyar irodalomtörténeti
tanszéke

a Szegedi Tudományegyetem régi magyar irodalomtörténeti tan-
széke

a Pécsi Tanárképző Főiskola magyar irodalomtörténeti tanszéke

ELŐKÉSZÍTŐ BIZOTTSÁG

Kardos Tibor akadémikus
elnök

Bán Imre egyetemi tanár
Borzsák István egyetemi tanár
Harmatta János akadémikus
Horváth János egyetemi tanár

Keserű Bálint egyetemi adjunktus
Klaniczay Tibor akadémikus
Kolta Ferenc főiskolai tanár
Tolnai Gábor akadémikus

MÁRCIUS 27. (HÉTFŐ)

RÉSZVÉTEL BARANYA MEGYE, PÉCS VÁROS ÉS A MAGYAR IRODALOMTÖRTÉNETI TÁRSASÁG EMLÉKÜNNEPSÉGEIN

- 11.30 h** *Borsos Miklós* Janus Pannonius-szobrának leleplezése (a székesegyház előtti téren)
- 12.00 h** A Reneszánsz Kiállítás megnyitása (Technika Háza, Janus Pannonius utca 11.)
- 15.00 h** A Magyar Irodalomtörténeti Társaság emlékülése. Ünnepi előadást tart: *Kardos Tibor* „Janus Pannonius — egy költői életpálya” címmel. Felszólal: *Giuseppe Billanovich* (Milánó) és *Veljko Gortan* (Zágráb). (Doktor Sándor Művelődési Ház, Déryné utca 18.)
- 19.30 h** A Pécsi Nemzeti Színház ünnepi előadása: *Eck Imre* — *Farkas Ferenc* — *Gyárfás Miklós* reneszánsz balettjének bemutatója (Színház tér 1.)

MÁRCIUS 28. (KEDD DÉLELŐTT)

AZ ÜLÉSSZAK MEGNYITÁSA

9.00—10.00 h

Kardos Tibor elnöki megnyitója

Horváth Lajos, a Baranya megyei Tanács elnökének üdvözlő szavai

Dr. Szotácski Mihály, a Pécsi Tudományegyetem Jogtudományi Kara dékánjának felszólalása

ELSŐ ÜLÉS

Elnök: *Tolnai Gábor*

10.00—10.50 h

Kardos Tibor (Budapest): Janus költészete, hivatástudata és a közép-európai humanizmus

10.50—11.15 h

Szünet

11.15—11.35 h

Jozef IJsewijn (Leuven): La poesia neo-latina all'epoca di Giano Pannonio

11.35—11.55 h

Karácsonyi Béla (Szeged): Janus és a centralizáció

11.55—12.15 h

Tóth István (Pécs): Janus Pannonius genealógiája

12.15—13.00 h

Vita

MÁRCIUS 28. (KEDD DÉLUTÁN)

MÁSODIK ÜLÉS

Elnök: *Horváth János*

- 15.30—15.50 h *Josef Hamm* (Bécs): Die Präsenz Ungarns in Nord-italien zur Zeit Janus' Pannonius
- 15.50—16.10 h Cs. *Gárdonyi Klára* (Budapest): Vitéz János könyvtára
- 16.10—16.30 h *Árva Vince* (Esztergom): Vitéz János az esztergomi érsekek sorában
- 16.30—16.50 h *Prokopp Mária* (Budapest): Vitéz János esztergomi palotája
- 16.50—17.20 h Sz ü n e t
- 17.20—17.40 h *Jan Slaski* (Varsó): Vitéz, Janus és a lengyelek
- 17.40—18.00 h *Dávid András* (Újvidék): Janus Pannonius a délszlávoknál
- 18.00—18.20 h *Csapodi Csaba* (Budapest): Janus könyvtára
- 18.20—19.00 h V i t a

MÁRCIUS 29. (SZERDA DÉLELŐTT)

HARMADIK ÜLÉS

Elnök: *Bán Imre*

- | | |
|---------------|---|
| 9.00— 9.50 h | <i>Petrovich Ede</i> (Pécs): Janus Pannonius Pécsett |
| 9.50—10.10 h | <i>Rózsa György</i> (Budapest): Janus síremléke |
| 10.10—10.30 h | <i>Ritoók Zsigmond</i> (Budapest): Janus görögfordításai |
| 10.30—11.00 h | Sz ü n e t |
| 11.00—11.20 h | <i>Csorba Győző</i> (Pécs): A Janus-fordítások problémái |
| 11.20—11.40 h | <i>Weöres Sándor</i> (Budapest): Janus Pannonius fordítása közben |
| 11.40—12.00 h | <i>Kolta Ferenc</i> (Pécs): A pécsi Janus-kultusz a XX. században |
| 12.00—13.00 h | Vita |

MÁRCIUS 29. (SZERDA DÉLUTÁN)

KIRÁNDULÁS

- | | |
|---------|---|
| 15.00 h | Autóbuszkirándulás Szigetvárra és Siklósra |
| 19.00 h | Társasvacsora Siklóson
(Visszaérkezés Pécsre kb. 22.00—23.00 h között) |

MÁRCIUS 30. (CSÜTÖRTÖK DÉLELŐTT)

NEGYEDIK ÜLÉS

Elnök: *Kardos Tibor*

- 9.00— 9.50 h *Horváth János* (Budapest): Janus műfajai és mintái
- 9.50—10.10 h *Jean-Claude Margolin* (Tours): Le poète Pannonius et le peintre Mantegna
- 10.10—10.30 h *Kádár Zoltán* (Debrecen): A diadalszekeret húzó szarvas ikonográfiája
- 10.30—11.00 h Sz ü n e t
- 11.00—11.20 h *Johannes Irmischer* (Berlin): Janus Pannonius und Theodoros Gazes
- 11.20—11.40 h *Veljko Gortan* (Zagreb): Les épigrammes de Janus Pannonius et le poète Martial
- 11.40—12.00 h *Urbán László* (Debrecen): Janus Catullus-olvasmányai
- 12.00—13.00 h Vita

MÁRCIUS 30. (CSÜTÖRTÖK DÉLUTÁN)

ÖTÖDIK ÜLÉS

Elnök: *Mezey László*

- 15.30—15.50 h *Tóth István* (Marosvásárhely): Janus Pannonius neoplatonizmusának stílushatása
- 15.50—16.10 h *Jelenits István* (Budapest): A Janus-műfordítások nyelvi-stilisztikai problémái
- 16.10—16.30 h *Miklós Pál* (Budapest): Az „Ad animam suam” c. vers elemzése
- 16.30—16.50 h *Komor Ilona* (Budapest): Janus Pannonius levelei
- 16.50—17.20 h Sz ü n e t
- 17.20—17.40 h *Horváth Mária* (Budapest): A sevillai Januskódex
- 17.40—18.00 h *Marianna D. Birnbaum* (Los Angeles): Janus Pannonius ismeretlen kapcsolata Bartholomaeus Meltius milánói költővel
- 18.00—18.20 h *Rókay Péter* (Újvidék): Oklevél Janus budai kancelláriájából
- 18.20—19.00 h Vita

MÁRCIUS 31. (PÉNTEK DÉLELŐTT)

HATODIK ÜLÉS

Elnök: *Klaniczay Tibor*

- | | |
|---------------|---|
| 9.00— 9.50 h | <i>Bán Imre</i> (Debrecen): Janus Pannonius és a magyar irodalmi hagyomány |
| 9.50—10.10 h | <i>Mezey László</i> (Budapest): Janus Pannonius XVI. századi utóéletéhez |
| 10.10—10.30 h | <i>Borzsák István</i> (Debrecen): Sambucus Januskiadása |
| 10.30—11.00 h | S z ü n e t |
| 11.00—11.20 h | <i>V. Kovács Sándor</i> (Budapest): Az újkori Janusfilológia (Ábel Jenőtől Huszti Józsefíg) |
| 11.20—12.30 h | V i t a |
| 12.30—13.00 h | <i>Klaniczay Tibor</i> elnöki zárszava |

A RÉSZTVEVŐK NÉVSORA

- Agárdi Péter*, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
Alexa Károly, Budapest, Eötvös Lóránd Tudományegyetem
Angyal Endre, Pécs, MTA Dunántúli Tudományos Intézet
Árva Vince, Észtergom, Keresztény Múzeum
Bán Imre, Debrecen, Kossuth Lajos Tudományegyetem
Bene Ede, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
Bécsy Tamás, Pécs, középiskolai tanár
Biernaczky Szilárd, Budapest, Eötvös Lóránd Tudományegyetem
Billanovich, Giuseppe, Milano, Università Cattolica
D. Birnbaum, Marianna, Los Angeles, University of California
Bónis György, Budapest, Fővárosi Levéltár
Bor Kálmán, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
Borsa Gedeon, Budapest, Országos Széchényi Könyvtár
Borzsák István, Debrecen, Kossuth Lajos Tudományegyetem
Bóta László, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
Csanda Sándor, Bratislava, Univerzity Komenského
Csapodi Csaba, Budapest, MTA Könyvtára
Csizmadia Andor, Pécs, Tudományegyetem
Csorba Győző, Pécs, Megyei Könyvtár
Dán Róbert, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
Dávid András, Novi Sad, tanügyi tanácsos
Cs. Gárdonyi Klára, Budapest, könyvtári osztályvezető
Gortan, Veljko, Zagreb, Univerzitet
Gyenis Vilmos, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
Hadrovics László, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
Hamm, Josef, Wien, Universität
Harmatta János, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
Holl Béla, Budapest, Országos Széchényi Könyvtár
Hopp Lajos, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
Horváth Irén, Budapest, Pannónia Filmstúdió
Horváth Iván, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
Horváth János, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
Horváth Mária, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
IJsewijn, Jozef, Leuven, Katholieke Universiteit
Irmscher, Johannes, Berlin, Deutsche Akademie der Wissenschaften
Jelenits István, Budapest, középiskolai tanár
Kádár Zoltán, Debrecen, Kossuth Lajos Tudományegyetem
Kálmánchey Zoltán, Pécs, Tanárképző Főiskola
Karácsonyi Béla, Szeged, József Attila Tudományegyetem
Kardos Júlia, Budapest, MTA Központi Kémiai Kutatóintézet
Kardos Tibor, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
Kerekes László, Pécs, Tanárképző Főiskola
Keserű Bálint, Szeged, József Attila Tudományegyetem
Klaniczay Tibor, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
Kolta Ferenc, Pécs, Tanárképző Főiskola
Koltai-Kastner Jenő, Szeged, József Attila Tudományegyetem
Komlószi Tibor, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
Komor Ilona, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
Kovács József, Debrecen, Kossuth Lajos Tudományegyetem

- V. Kovács Sándor, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 Kulin Ferenc, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Lukácsy Sándor, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 Margolin, Jean-Claude, Tours, Université
 Maros Szilvia, Budapest, Iparművészeti Múzeum
 Martyn Ferenc, Pécs
 P. Mayer Erika, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Merényi László, Szeged, József Attila Tudományegyetem
 Mezey László, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Miklós Pál, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 Nagy Katalin, Budapest, Iparművészeti Múzeum
 Nemes István, Pécs, Tanárképző Főiskola
 Péczely László, Pécs, Tanárképző Főiskola
 Petrányi Ilona, Budapest, MTA Ókortudományi Kutatócsoport
 Petrovich Ede, Pécs, Levéltár
 Pirnát Antal, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 Prokopp Mária, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Radnóti Sándor, Budapest, Magvető Kiadó
 B. Révész Mária, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Ritoók Zsigmond, Budapest, MTA Ókortudományi Kutatócsoport
 Ritoók Zsigmondné, Budapest, MTA Könyvtára
 Rókay Péter, Novi Sad, Univerzitet
 Rózsa György, Budapest, Magyar Nemzeti Múzeum
 Sarkady Jánosné, Budapest, középiskolai tanár
 Sántha Teréz, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 S. Sárdi Margit, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Ślaski, Jan, Warszawa, Uniwersytet
 Szabó Győző, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Szabolcsi Miklós, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 Szederkényi Ervin, Pécs, Tanárképző Főiskola
 Szigeti József, Cluj, Babes—Bolyai Tudományegyetem
 Szörényi László, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 Takács József, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Tarnóc Márton, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Tolnai Gábor, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Tóth István, Pécs, Tanárképző Főiskola
 Tóth István, Tirgu-Mures, Pedagógiai Főiskola
 Urbán László, Debrecen, Kossuth Lajos Tudományegyetem
 Varga Imre, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 Varjas Béla, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 Váróczi Zsuzsa, Pécs, Tanárképző Főiskola
 Vörös József, Pécs, Tanárképző Főiskola
 Vratovic, Vladimir, Zagreb, Univerzitet
 Vujicsics D. Sztoján, Budapest, MTA Irodalomtudományi Intézet
 Zemplényi Ferenc, Budapest, Eötvös Loránd Tudományegyetem
 Weöres Sándor, Budapest